

DRUŽBA ZA AVTOCESTE V REPUBLIKI SLOVENIJI
DARS d. d.

POGLAVJE 4

OSNUTEK POGODBE O IZVEDBI JAVNEGA NAROČILA
in
OSNUTEK POGODBE O OBDELOVANJU OSEBNIH PODATKOV
za

Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16

Februar 2021

Št. projekta: 000017/2021

Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16

Naročnik: DARS d. d., št.

Izvajalec:, št.

NAROČNIK: DARS d. d., Družba za avtoceste v Republiki Sloveniji d. d., Celje,
Ulica XIV. divizije št. 4, ki ga zastopa Uprava

Identifikacijska št. za DDV: SI92473717

Matična številka: 5814251

Transakcijski račun številka: SI56 0400 1004 9676 502 odprt pri NOVI KBM d.d.

in

IZVAJALEC:

ki ga zastopa

Matična številka:

Identifikacijska št. za DDV: SI.....

Številka transakcijskega računa odprt pri Banki

skleneta:

POGODBO

za

Aplikativno podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16

I. UVODNE DOLOČBE

1. člen

Pogodbeni stranki uvodoma ugotavljata, da:

- je naročnik dne objavil na portalu javnih naročil pod št. in dne..... javno naročilo za izbiro izvajalca po postopku naročila male vrednosti, **Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16;**

- je bila kot najugodnejša ponudba za javno naročilo **Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16** izbrana ponudba v tej pogodbi navedenega izvajalca;
- je kot priloga sestavni del te pogodbe celotna ponudbena dokumentacija izvajalca št.: z dne (v nadaljevanju: ponudbena dokumentacija);
- sta naročnik in izvajalec za namen izvajanja te pogodbe dne sklenila pogodbo o obdelovanju osebnih podatkov DARS št.:
- je zakoniti zastopnik vodilnega partnerja v skupni ponudbi pooblaščen za sklenitev pogodbe na podlagi sporazuma o predložitvi skupne ponudbe z dne

II. PREDMET POGODBE IN OBSEG POGODBENIH DEL

2. člen

S to pogodbo naročnik odda, izvajalec pa prevzame izvedbo naslednjih storitev: »**Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16**«.

Specifikacija oddanih oziroma prevzetih del je natančneje opisana v Projektni nalogi.

3. člen

Izvajalec se zavezuje, da bo prevzeta dela, v okviru te pogodbe, izvajal kakovostno in strokovno, v obsegu, kot je razvidno iz izvajalčeve ponudbe št. z dne in iz Projektne naloge.

Ponudba izvajalca in vse priloge, ki sestavljajo ponudbo, so sestavni del te pogodbe, vključno s soglasji podizvajalcev, da naročnik namesto glavnega izvajalca poravnava njihovo terjatev do glavnega izvajalca.

4. člen

Izvajalec se zavezuje, da bo izvedel prevzeta dela skladno z veljavno zakonodajo, tehničnimi predpisi, normativi in standardi ter z najnovejšimi izsledki raziskovalnih del, preiskav in napredka znanosti na tem področju.

III. POGODBENI ROK

5. člen

Izvajalec mora dela po tej pogodbi pričeti takoj po sklenitvi pogodbe in aplikativno podporo uvesti (namestiti in konfigurirati v naročnikovo okolje) v roku 90 dni od podpisa pogodbe. V ta rok je vključeno tudi testiranje.

Potek in časovnico vmesnih faz (testiranje in izobraževanje) bosta naročnik in izvajalec določila po podpisu pogodbe in pred začetkom faze uvedbe.

Izvajalec mora vzdrževanje in nadgrajevanje aplikativne podpore izvajati 60 mesecev od sklenitve pogodbe, v rokih, določenih v Projektni nalogi.

Okvirni rok izvajanja storitev je 60 mesecev. Naročnik načrtuje nov ERP sistem, ki bo nadomestil trenutnega, zaradi česar si pridržuje pravico predčasne prekinitve pogodbe, o čemer bo izvajalec obveščen najmanj 3 mesece pred prekinitvijo. Točen datum vzpostavitve novega ERP sistema je v tem trenutku težko določljiv, predvidoma bo to 1. 1. 2024. Pogodbeni izvajalec nima pravice do odškodnine iz naslova predčasne prekinitve pogodbe.

6. člen

Izvajalec mora dela izvajati tudi v vmesnih rokih, ki jih bo določil naročnik, bodisi pisno bodisi bodo določeni skladno z dogovori na sestankih.

Če naročnik upravičeno dvomi, da izvajalec del ne bo opravil v rokih, določenih v 5. členu te pogodbe, ima naročnik pravico zahtevati od izvajalca, da opravi vse potrebno, da bo delo opravil skladno z roki, kot so določeni v 5. členu te pogodbe.

7. člen

Do podaljšanja končnega roka, brez posledic za izvajalca in naročnika, lahko pride v naslednjih primerih:

- a) če se za spremembo roka dogovorita pogodbeni stranki,
- b) če izvajalec ne prejme vseh podatkov s strani naročnika, ki so potrebni za izvedbo predmeta pogodbe,
- c) če nastopijo okoliščine višje sile, ki jo kot tako priznava sodna praksa.

Pogodbena stranka, na strani katere nastopijo okoliščine, zaradi katerih nastane morebitna potreba po spremembi roka, mora drugo pogodbeno stranko nemudoma pisno obvestiti o nastopu okoliščin, najkasneje pa v roku 3 (tri) dni od nastopa okoliščin iz prejšnjega odstavka.

8. člen

Izvajalec mora odpravljati napake in nuditi pomoč pri uporabi aplikativne opreme vsak delavnik od 8:00 ure do 16:00 ure. Odzivni čas, v katerem mora izvajalec sprejeti, potrditi in začeti z odpravljanjem napake ali nudenjem pomoči je naslednji delovni dan po prejemu sporočila. Če je sporočilo poslano izven rednega delovnega časa, prične teči rok za odzivni čas z naslednjim delovnim dnevom. Skrajni rok, v katerem mora biti zahtevek realiziran in potrjen s strani naročnika, t.i. izvedbeni rok, je 72 ur oz. po dogovoru v primeru utemeljenih izrednih okoliščin.

IV. POGODBENA VREDNOST

9. člen

Vrednost pogodbenih del znaša:

Pogodbena vrednost del brez DDV:	EUR
Pripadajoč znesek DDV:	EUR
Pogodbena cena z DDV:	EUR

Pogodbena cena z DDV z besedo: 00/100

Vrednost cene na enoto iz ponudbenega predračuna je nespremenljiva do konca izvajanja del.

Pogodbena vrednost del je fiksna.

Pogodbena vrednost zajema vse stroške izvedbe del, ki so predmet pogodbe, za njihovo popolno dokončanje, vključno z materialnimi in drugimi stroški, vsemi davki in morebitnimi drugimi dajatvami. Pogodbeni stranki soglašata, da v primeru spremembe zakonodaje, ki vpliva na davke, prispevke in morebitne druge dajatve, ne bosta spreminjali pogodbene vrednosti niti obsega del po tej pogodbi.

V. NAČIN OBRAČUNAVANJA IN PLAČEVANJA OPRAVLJENIH DEL

10. člen

Dela navedena v Postavki 1 in Postavki 2 ponudbenega predračuna so razpisana kot komplet in se bodo obračunala po obojestranskem podpisu Zapisnika o primopredaji.

Razpisane količine v Postavki 3 ponudbenega predračuna (vzdrževanje) so razpisane na enoto mere in so okvirne, po potrebi in po dogovoru. Pogodba se črpa po dejansko naročenih, opravljenih in s strani naročnika potrjenih količinah. Naročnik ni zavezan naročiti izvedbe celotnega obsega količin.

Razpisane količine v postavki 4 ponudbenega predračuna (dodatna dela) so na enoto mere in so okvirne. Pogodba se črpa po dejansko naročenih, opravljenih in s strani naročnika potrjenega delovnega naloga. Naročnik ni zavezan naročiti izvedbe celotnega obsega količin.

Plačilo za postavko 4 - Dodatna dela se izvede na osnovi potrjenega delovnega naloga. Izvajalec je dolžan naročniku predložiti izpis vseh posegov, kjer navede:

- datum odpoklica storitve,
- datum posega,
- število porabljenih ur za poseg (v skladu s politiko obračuna ur),
- namen/tip posega,
- osebo naročnika, ki je poseg naročila,

- skupno število porabljenih ur.

Izvajalec se zavezuje ob izstavitvi računa podati izjavo o opravljeni storitvi podizvajalca za obdobje, na katerega se nanaša zaračunana opravljena storitev. Izjavo mora priložiti vsak partner v skupini izvajalcev tudi v primeru, ko v tistem mesecu ni aktivnih podizvajalcev.

11. člen

Pogodbени stranki soglašata, da v primeru skupne ponudbe skupine izvajalcev, vsak od partnerjev skupne ponudbe izda račun za opravljene storitve, ki se glasi na naročnika. Vodilni partner skupne ponudbe posreduje naročniku skupaj z izdanim računom tudi izdane račune vseh partnerjev (z ostalimi prilogami). Naročnik bo izvedel plačila za opravljene storitve na transakcijski račun vsakega od partnerjev skupne ponudbe v skladu z deleži, kot so za posamezne partnerje prikazani v računu glavnega partnerja in kot to izhaja iz predloženih izdanih računov. Če vodilni partner ne bo ob izstavitvi računa naročniku predložil vseh izdanih računov vseh partnerjev skupne ponudbe (z ostalimi prilogami), bo naročnik račun vodilnega partnerja zavrnil.

Izvajalec je obvezan poslati račun v roku 3-eh dni po obračunskem obdobju (konec meseca), to je do 3. v mesecu za pretekli mesec.

Naročnik je dolžan potrditi ali zavrniti račun v roku 15 dni od prejema. Če je del računa sporen, naročnik izvajalca pisno opozori o vrednosti spornega dela računa, izvajalec pa mora v roku 3 dni od prejema opozorila za sporni del naročniku predložiti dobropis. Če izvajalec dobropisa v zahtevanem roku ne predloži, se mu račun za vrednost spornega dela zavrne. Če račun ni sporen, ga bo naročnik plačal v roku 30 dni od prejema, pod pogojem predložene ustrezne izjave za podizvajalce in potrjenih računov podizvajalcev, kot določa 12. člen te pogodbe, v nasprotnem primeru se plačilo računa do prejema zahtevane dokumentacije zadrži.

V primeru zavrnitve računa in prepozno dostavljenega računa, kot to določa ta člen pogodbe, se izvajalec zavezuje, da bo naročniku povrnil vse stroške, ki bodo nastali zaradi zavrnitve in/ali prepozno dostavljenega računa.

12. člen

V primeru, ko izvajalec (oz. skupina izvajalcev v primeru skupne izvedbe) dela izvaja s podizvajalci, ki zahtevajo naročnikova neposredna plačila, (le-ta) pooblašča naročnika, da na podlagi potrjenega računa neposredno plačuje podizvajalcem.

Naročnik je dolžan v primeru, ko so podizvajalci zahtevali naročnikova neposredna plačila, namesto glavnega izvajalca poravnati podizvajalčevo terjatev do glavnega izvajalca, za kar izvajalec predloži pisno soglasje podizvajalca, ki je sestavni del te pogodbe.

V tem primeru mora izvajalec računu obvezno priložiti potrjene račune teh podizvajalcev in izjavo, da so priloženi računi vseh v tistem mesecu aktivnih podizvajalcev in da drugih ni. Izjava mora biti podpisana s strani izvajalca in vseh v tistem mesecu aktivnih podizvajalcev.

V nobenem trenutku direktna plačila podizvajalcem ne smejo preseči vrednosti izstavljenega računa izvajalca v določenem obdobju (vmesni roki). Naročnik bo zavrnil plačilo izvajalcu in podizvajalcu, če bo vrednost izstavljenega računa presegla vrednost, ki jo lahko izvajalec obračuna v določenem (vmesnem) obdobju v skladu z določili te pogodbe. Naročnik bo izvedel plačilo šele potem, ko bo izvajalec izstavil svoj račun in potrdil račun podizvajalca, skladno z določili te pogodbe. Izvajalec v primeru, ko izstavi račun in/ali potrdi račun podizvajalca v nasprotju z določili te pogodbe in zaradi tega plačila ne bodo izvedena pravočasno, ni opravičen do izplačila zamudnih obresti.

Pogodbeni stranki soglašata, da se izvajalec odpoveduje prenosu svojih terjatev na drugega upnika ali tretjo osebo, razen na podizvajalce, kooperante in dobavitelje.

VI. PODIZVAJALCI

13. člen

Poleg izvajalca sodelujejo pri izvedbi del tudi naslednji podizvajalci:

(Navedeni podatki bodo vneseni v pogodbo na podlagi prilog »podatki o podizvajalcu«, priloženih v ponudbi – Poglavje 6)

Naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka, TRR, na katerega bo naročnik podizvajalcu plačeval izvršena dela (v kolikor podizvajalec neposredna plačila zahteva).

OPIS DEL KI JIH BO IZVEDEL PODIZVAJALEC: (Firma)

Vrsta del/predmet:

vrednost del v EUR na dan oddaje ponudbe (z DDV/brez DDV):

Izvajalec je dolžan naročnika obvestiti o morebitnih spremembah glede podizvajalcev in mu posredovati informacije o novih podizvajalcih, ki jih namerava naknadno vključiti v izvajanje javnega naročila in sicer najkasneje v petih dneh po spremembi. V primeru vključitve novega podizvajalca mora izvajalec skupaj z obvestilom posredovati naročniku vsa dokazila, ki so bila za podizvajalce zahtevana v razpisni dokumentaciji.

Za vse podizvajalce, ki jih izvajalec ni navedel v ponudbi, mora, preden jih angažira za določeno delo, pridobiti pisno soglasje naročnika.

Naročnik bo zavrnil vsakega podizvajalca, če zanj obstajajo razlogi za izključitev kot so bili za podizvajalce določeni v razpisni dokumentaciji.

Naročnik lahko zavrne predlog za zamenjavo podizvajalca oziroma vključitev novega podizvajalca, če bi to lahko vplivalo na nemoteno izvajanje ali dokončanje del in če novi podizvajalec ne izpolnjuje pogojev, ki so bili določeni v razpisni dokumentaciji.

O morebitni zavrnitvi podizvajalca bo naročnik obvestil izvajalca najpozneje v desetih dneh od prejema predloga.

Morebitna izdaja soglasja k predlogu izvajalca ne odvezuje od njegovih odgovornosti, ki jih je sprejel s pogodbo in še naprej sam in v celoti odgovarja za kvalitetno in pravočasno izvedbo pogodbenih del.

VII. PRAVICE IN OBVEZNOSTI POGODBENIH STRANK

14. člen

Naročnik se obvezuje, da bo:

- a) redno in pravočasno plačeval mesečno izstavljene račune,
- b) tekoče obveščal izvajalca o vseh spremembah in spremenjenih okoliščinah, ki bi lahko imele vpliv na izvedbo prevzetih obveznosti;
- c) po izpolnitvi vseh obveznosti izvajalca, ki izhajajo iz te pogodbe, izdal izvajalcu potrdilo o izvedbi pogodbe.

Naročnik ima pravico, da:

- a) pri izvajalcu izvede neodvisno revizijo nad opravljanjem pogodbenih storitev in vpogleda v rezultate neodvisnih revizijskih pregledov in / ali pregledov notranje revizije izvajalca nad opravljanjem pogodbenih storitev;
- b) opravi neposredni nadzor nad opravljanjem pogodbenih storitev pri izvajalcu v skladu z opisom načina izvajanja neposrednega nadzora, ki ga pripravi izvajalec neodvisnega nadzora;
- c) kadarkoli v obdobju vzdrževanja, sam ali z izbranim zunanjim izvajalcem izvede varnostne teste in v primeru nepravilnosti od izvajalca zahteva odpravo le-teh.

15. člen

Izvajalec se obvezuje, da bo:

- a. izvajal delo skladno s projektno nalogo;
- b. spremljal strokovne rešitve in prakse v drugih državah in pozitivne rezultate prenašal v dejavnosti naročnika oz. ga seznanjal z njimi;
- c. delo opravljal kot dober strokovnjak, ob upoštevanju naročnikovih ekonomskih pogojev;
- d. do uvedbe aplikativne opreme z naročnikom uskladi vsebino prilog k pogodbi o obdelovanju osebnih podatkov (tabela 1 in tabela 2) in podpisal pogodbo o obdelovanju osebnih podatkov;
- e. delo opravljal s kadrom, ki je naveden v 29. členu te pogodbe;
- f. naročniku predal aplikativno orodje za spremljanje najemov v skladu z MSRP 16;
- g. ves čas trajanja pogodbe za dobavljeno aplikativno programsko opremo nameščal posodobitve in varnostne popravke v dogovoru z naročnikom;
- h. z naročnikom pisno in ustno komuniciral v slovenskem jeziku ter vse dokumente predložil v slovenskem jeziku;
- i. tekoče vodil vso dokumentacijo (v pisni ter elektronski obliki) in naročniku kadarkoli omogočil vpogled v le-to; dokumentacija mora biti sproti urejena, tako da je možen takojšnji pregled nad celotno zadevo, dejanskega stanja in priprava povzetka ter statističnih podatkov;
- j. naročniku na njegovo zahtevo sproti posredoval vso dokumentacijo, dokumentacija v elektronski obliki se pošilja po elektronski pošti oziroma na drug način, ki ga določi naročnik;
- k. podajal naročniku strokovna mnenja in poročila v skladu z njegovimi naročili;

- l. upošteval navodila naročnika o posameznih vprašanjih;
- m. naročniku tolmačil vse nejasnosti;
- n. naročnika sproti in pravočasno obveščal o vsem, kar bi lahko vplivalo na opravljanje predmetnih storitev;
- o. ob primopredaji aplikativnega orodja za spremljanje najemov v skladu z MSRP 16 ter ob večjih razvojnih posegih na informacijskem sistemu in ob zaključku pogodbe, pripravil oziroma dopolnil dokumentacijo, kot je določena v Projektni nalogi ter jo predal naročniku, vse na elektronskem mediju. Ob predaji dokumentacije se napiše zapisnik, dokumentacija se deponira pri naročniku znotraj Službe za informatiko.
- p. kot poslovno skrivnost varoval vse podatke, s katerimi se seznani pri opravljanju predmetnih storitev ves čas trajanja te pogodbe in še 2 (dve) leti po njenem prenehanju;
- q. odpravljaj napake v garancijski dobi;
- r. naročniku omogočil oziroma dopustil neodvisno revizijo in zagotovil vpogled v rezultate neodvisnih revizijskih pregledov in / ali pregledov notranje revizije izvajalca;
- s. naročniku dovolil neposredni nadzor nad opravljanjem pogodbenih storitev v skladu z opisom načina izvajanja neposrednega nadzora, ki ga pripravi izvajalec neodvisnega nadzora;
- t. upravljal svoje storitve v skladu z Navodilom za uporabo informacijskih sistemov (sklopi: zunanji izvajalci, oddaljen dostop, shranjevanje izvirne kode, zaščita pred zlonamerno kodo, politika gesel in politika administratorskih računov);
- u. naročniku najpozneje v 60 dneh od plačila končnega računa poslal svojo pisno izjavo in pisno izjavo podizvajalca, da je podizvajalec izvajalca prejel plačilo za izvedene storitve, ki so neposredno povezano s predmetom te pogodbe.

VIII. VARSTVO OSEBNIH PODATKOV

16. člen

Varstvo osebnih podatkov je opredeljeno v pogodbi o obdelavi osebnih podatkov, ki je priloga te pogodbe. Vsebinsko prilog k pogodbi o obdelavi osebnih podatkov bosta ponudnik in naročnik uskladila do podpisa Zapisnika o primopredaji.

VIII. AVTORSKE PRAVICE

17. člen

Z nakupom aplikativnega orodja za spremljanje najemov v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16, ki je predmet te pogodbe, bo naročnik pridobil možnost trajne uporabe informacijske rešitve, z vsemi funkcionalnostmi in celovito postavitvijo v okolje naročnika.

Vse ideje, načela, koncepte, metode in postopke, ki jih je izvajalec predstavil naročniku oziroma uporabnikom v okviru izvajanja pogodbe in niso bili uporabljeni neposredno v funkcionalnostih po tej pogodbi, predstavljajo poslovno skrivnost izvajalca in jih je naročnik dolžan varovati ter jih ne sme

uporabljati sam v nasprotju s pogodbo ali jih posredovati oziroma dopustiti dostop do njih tretjim osebam.

Aplikativna oprema z obstoječimi moduli in dopolnitvami, ki bodo razvite, je kot celota kompleksna intelektualna stvaritev. V skladu s tem se stranki zavežeta, da bosta spoštovali intelektualno lastnino drugega.

Licence za aplikativno orodje in vsa dokumentacija (Tehnična dokumentacija postavljene infrastrukture, Dokumentacija podatkovnega modela, Seznam programskih orodij, ki jih je uporabil pri razvoju rešitev, Splošna navodila, ki zajemajo: Navodila za uporabnike in Navodila za administratorje, v nadaljevanju: dokumentacija), ki je rezultat izvajanja pogodbenih del, postane last naročnika, ki mu pripada pravica do uporabe ob upoštevanju določil Zakona o avtorskih in sorodnih pravicah. Izvajalec na naročnika prenaša naslednje materialne avtorske pravice in druge pravice avtorja na vseh avtorskih delih, ki nastanejo zaradi izpolnitve te pogodbe oz. v zvezi s to pogodbo:

- pravico uporabe,
- pravico dostopa in izročitve.

18. člen

Izvajalec je dolžan ob prevzemu naročniku izročiti licence za aplikativno orodje za spremljanje najemov v skladu z MSRP 16 in za tisto programsko opremo, ki ni avtorsko delo izvajalca in ki jo je izvajalec uporabil v okviru izvedenih pogodbenih del, kot npr. programi operacijskega sistema, programi za avtomatizacijo pisarniškega poslovanja, programi za podatkovne baze, ipd. Te licence izvajalec prenese na naročnika v obsegu, kot jih je pridobil sam.

Glede na to, da je izvajalec pravna oseba, izvajalec naročniku izrecno zagotavlja, da bo od vseh avtorjev oz. soavtorjev, ki bodo izdelovali oziroma sodelovali pri izdelavi dokumentacije in drugih avtorskih del, ki so predmet te pogodbe, pridobil vse materialne avtorske pravice in druge pravice avtorjev ter jih nato skladno z določili te pogodbe prenesel naprej na naročnika. Za vse materialne avtorske pravice in druge pravice avtorjev (na takšni dokumentaciji oziroma drugih avtorskih delih) se šteje, da so v skladu z določili te pogodbe prenesene na naročnika v trenutku, ko jih pridobi izvajalec.

Na dokumentaciji, ki je predmet te pogodbe, ter na nosilcih, na katerih je fiksirana takšna dokumentacija, pridobi naročnik lastninsko pravico. Naročnik pridobi lastninsko pravico tudi na drugih premičninah (kot so npr. modeli), ki jih izvajalec izdelava za izpolnitev predmeta te pogodbe.

19. člen

V izogib dvomom pogodbeni stranki določata, da skupna pogodbeni vrednost za izvedbo del, ki so predmet te pogodbe, ki je navedena v 9. členu te pogodbe, že vsebuje znesek avtorskega honorarja. Skladno z navedenim za prenos materialnih avtorskih pravic in drugih pravic avtorja po tej pogodbi naročnik izvajalcu torej ne dolguje dodatnega plačila.

IX. FINANČNO ZAVAROVANJE ZA DOBRO IZVEDBO DEL

20. člen

Izvajalec je dolžan v roku 10 delovnih dni od prejema podpisane pogodbe dostaviti naročniku finančno zavarovanje za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 10 % od pogodbene vrednosti z DDV, ki mora biti veljavna še 30 dni po roku izvedbe vseh pogodbenih obveznosti določenem v 5. členu vključno z vzdrževanjem in nadgradnjo aplikativne podpore, ki jo mora izvajati 60 mesecev od sklenitve pogodbe.

Garancija za dobro izvedbo del mora biti izdana od:

- banke v državi naročnika,
- zavarovalnice v državi naročnika.

Vsebina garancije mora biti skladna z vzorcem, kot ga je izvajalec potrdil v ponudbi za izvedbo predmetnega javnega naročila.

Izvajalec lahko namesto ene garancije za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti za celotno obdobje, dostavi naročniku zaporedno več garancij za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti, pri čemer mora biti veljavnost prve predložene garancije za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti vsaj 3 leta, veljavnost naslednje garancije za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti pa mora biti vsaj 2 leti.

Izvajalec mora predložiti novo garancijo vsaj 30 dni pred iztekom veljavnosti predhodno predložene garancije za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti, pri čemer novo predložena garancija za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti nadomesti prejšnjo.

Naročnik lahko unovči veljavno garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti v celotnem znesku, v kolikor izvajalec ne bo pravočasno dostavil nove garancije za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti, ne glede na to, ali mu je zaradi tega nastala ali mu bo nastala kakršna koli škoda, in ne glede na siceršnja določila pogodbe glede pogodbenih kazni. Naročnik bo tako prejeti znesek po unovčeni bančni garanciji obdržal za isti namen, za katerega je bila izdana garancija za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti. V kolikor izvajalec naknadno predloži novo garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti, mu naročnik vrne unovčeni znesek, zmanjšan za stroške unovčitve in morebitne druge stroške naročnika, pri čemer sta pogodbeni stranki soglasni, da se sredstva unovčene garancije ne obrestujejo.

V vsakem primeru, ko naročnik (delno ali v celoti) unovči finančno zavarovanje, tako, da skupna višina neunovčenega finančnega zavarovanja pade pod 10 % skupne pogodbene vrednosti z DDV, je izvajalec nemudoma, najkasneje pa v roku deset (10) delovnih dni od unovčitve, dolžan naročniku dostaviti novo in vsebinsko enako finančno zavarovanje. V primeru kršitve te obveznosti je dolžan izvajalec naročniku plačati pogodbeno kazen v višini 3 % (tri odstotke) od zneska manjkajočega finančnega zavarovanja za vsak koledarski dan zamude. Ne glede na to sme naročnik v takem primeru po lastni presoji in upoštevajoč okoliščine primera tudi odstopiti od pogodbe, v vsakem primeru pa ima pravico zahtevati tudi povrnitev vse škode, ki mu je oziroma mu bo s tem nastala.

X. GARANCIJSKA DOBA

21. člen

Minimalna garancijska doba za brezhibno delovanje informacijskega sistema je 12 mesecev od podpisa Zapisnika o prevzemu. Izvajalec je v tem času odgovoren naročniku za morebitne napake in pomanjkljivosti za storitve, ki so predmet te pogodbe.

XI. JAMČEVANJE ZA NAPAKE

22. člen

Izvajalec jamči za napake skladno z določili Obligacijskega zakonika.

XII. POGODBENA KAZEN, ŠKODA IN DRUGI ZAHTEVKI NAROČNIKA

23. člen

Če izvajalec po svoji krivdi ne bo izvedel pogodbenih del v roku iz 5. člena ali sporazumno podaljšanih vmesnih rokih iz 6. člena te pogodbe, zaradi česar bo v zamudi z dokončanjem del, bo naročnik zaračunal pogodbeno kazen v višini 0,1% od vrednosti pogodbenih del (z DDV), za vsak zamujeni koledarski dan posebej.

Če izvajalec po svoji krivdi prekorači odzivni čas za odpravo napak oz. nudenje pomoči, določen v 8. členu te pogodbe, je dolžan plačati naročniku pogodbeno kazen v višini 50,00 EUR za vsak prekoračen koledarski dan posebej. Za prekoračitev skrajnega roka realizacije (t.i. izvedbeni rok) pa pogodbeno kazen v višini 50,00 EUR za začeto prekoračeno uro (toleranca 15 minut).

Skupni znesek pogodbene kazni zaradi zamude ne more presegati 10% (deset odstotkov) vrednosti pogodbenih del (z DDV).

Izvajalec ima pravico do zamenjave posameznega kadra, ki je poimensko naveden v 29. členu pogodbe, le ob izpolnjevanju razpisnih pogojev in mora za to predhodno pridobiti pisno soglasje naročnika. Po pridobitvi predloga izvajalca za zamenjavo strokovnega kadra ter predložitvi dokazil o izpolnjevanju pogojev, bo naročnik preveril ustreznost kadra, predlaganega za imenovanje oz. zamenjavo in v petih delovnih dneh odločil, ali bo kader odobril. Za vsako spremembo strokovnega kadra izvajalca iz 30. člena te pogodbe ali podizvajalca tekom izvajanja te pogodbe, ki ne bo odobrena in potrjena s strani naročnika, bo izvajalec dolžan plačati naročniku kazen v višini 500,00 EUR. Skupni znesek pogodbene kazni zaradi spremembe kadra ali podizvajalca ne more presegati 5% vrednosti pogodbenih del (z DDV).

Naročnik bo za vsako zaračunano pogodbeno kazen izvajalcu izdal račun. Naročnik ima pravico zaračunano pogodbeno kazen enostransko pobotati s katero koli že zapadlo obveznostjo naročnika do

izvajalca. Če izvajalec pride v zamudo z obveznostjo plačila pogodbene kazni, ima naročnik pravico do obračuna in plačila zakonsko določenih zamudnih obresti.

Naročnik in izvajalec soglašata, da pravica zaračunati pogodbeno kazen ni pogojena z nastankom škode naročniku.

Povračilo nastale škode lahko naročnik uveljavlja po splošnih načelih odškodninske odgovornosti, in sicer neodvisno od uveljavljanja pogodbene kazni.

V primeru nastanka škode, ki jo naročnik utрпи zaradi kršitve pogodbenih obveznosti s strani izvajalca, zaradi te kršitve pa je naročnik že uveljavljal pogodbene kazni, lahko naročnik, v kolikor nastala škoda presega znesek zaračunane pogodbene kazni, zahteva poleg pogodbene kazni tudi poplačilo razlike do celotne odškodnine za vso nastalo škodo, ki jo je utrpel zaradi izvajalčeve kršitve.

24. člen

Naročnik in izvajalec soglašata, da pravica zaračunati pogodbeno kazen ni pogojena z nastankom škode naročniku. Povračilo tako nastale škode bo naročnik uveljavljal po splošnih načelih odškodninske odgovornosti, neodvisno od uveljavljanja pogodbene kazni.

V primeru nastanka škode, ki jo naročnik utрпи zaradi neizpolnitve ali prepozne izpolnitve pogodbenih obveznosti s strani izvajalca in bi nastala škoda presegla znesek pogodbene kazni, lahko naročnik zahteva poleg pogodbene kazni tudi poplačilo razlike do celotne odškodnine za vso nastalo škodo, ki jo je utrpel zaradi izvajalčeve zamude ali neizpolnitve pogodbenih obveznosti izvajalca.

25. člen

Pogodbeni stranki soglašata, da izvajalec ne bo prenesel svoje terjatve na tretjo osebo, razen na podizvajalce po tej pogodbi.

XIII. ODPSTOP OD POGODBE

26. člen

Vsaka pogodbeni stranka lahko odstopi od te pogodbe z dvomesečnim odpovednim rokom:

- a) iz razlogov in po postopku, kot to določajo splošni obligacijski predpisi,
- b) v primeru, kadar izvršitvena ali opustitvena ravnanja nasprotne stranke ogrožajo pravočasno, celovito in kvalitetno izpolnitev s to pogodbo prevzetih obveznosti in tako ravnanje pogodbene stranke vpliva na dokončanje prevzetih del po tej pogodbi (zamuda) in ima za posledico večjo materialno škodo (npr. v primeru insolventnosti).

Odstop od pogodbe mora pogodbeni stranka, ki odstopa od pogodbe, pisno sporočiti nasprotni stranki. Pisno izjavo o odstopu od pogodbe je potrebno dostaviti nasprotni stranki po pošti s povratnico.

27. člen

Naročnik lahko, poleg razlogov iz 26. člena te pogodbe, odstopi od pogodbe tudi, če preneha potreba za izvedbo del.

Naročnik lahko odstopi od pogodbe v primeru nastopa okoliščin, ki jih določa 96. člen ZJN-3.

Pogodbe ni možno prekiniti zaradi neizpolnitve manjšega dela pogodbenih obveznosti.

Zaradi zamud pri izvedbi pogodbenih del lahko naročnik odstopi od pogodbe samo tedaj, če je dal predhodno izvajalcu primeren naknadni rok za izpolnitev obveznosti, izvajalec pa tudi v tem naknadno določenem roku ni opravil pogodbeno prevzetih del. Naknadni rok za izpolnitev obveznosti se kot pogoj ob prekinitvi pogodbe ne postavlja samo v primeru, če izvajalec sam izjavi, da pogodbenih del noče ali pa ne more pravočasno opraviti.

28. člen

Izvajalec lahko, poleg razlogov iz 26. člena te pogodbe, odstopi od pogodbe, če pride v položaj, da ni sposoben opraviti pogodbeno prevzetih del (kot npr. v primeru nastopa insolventnosti).

Zaradi neizpolnjenih obveznosti naročnika, lahko izvajalec odstopi od pogodbe šele potem, ko je dal naročniku primeren naknadni vmesni rok za izpolnitev obveznosti, ki ne sme biti krajši od 15 dni, naročnik pa niti v tem roku svojih obveznosti ni izpolnil.

29. člen

Pogodba preneha veljati, če je naročnik seznanjen, da je sodišče s pravnomočno odločitvijo ugotovilo kršitev delovne, okoljske ali socialne zakonodaje s strani izvajalca te pogodbe ali njegovega podizvajalca ali če je naročnik seznanjen, da je pristojni državni organ pri izvajalcu ali njegovem podizvajalcu v času izvajanja pogodbe ugotovil najmanj dve kršitvi v zvezi s plačilom za delo, delovnim časom, počitki, opravljanjem dela na podlagi pogodb civilnega prava kljub obstoju elementov delovnega razmerja ali v zvezi z zaposlovanjem na črno in za kateri mu je bila s pravnomočno odločitvijo ali več pravnomočnimi odločitvami izrečena globa za prekršek, skladno s 3. alinejo 4. odstavka 67. člena ZJN-3.

XIV. POOBLAŠČENI ZASTOPNIKI, VODSTVO IN KADROVSKA STRUKTURA

30. člen

Skrbnik pogodbe s strani naročnika je

Skrbnik pogodbe s strani izvajalca je

Skladno s Ponudbo so s strani izvajalca imenovani *(Podatki bodo vneseni v pogodbo na podlagi priloge iz Poglavja 6 - Sposobnost v fazi priprave pogodbe za podpis):*

XV. PROTİKORUPCIJSKA KLAVZULA

31. člen

Pogodbeni stranki se zavezujeta, da:

- ne bosta kršili dolžnostnega ravnanja uradnih oziroma odgovornih oseb v javnem ali zasebnem sektorju, ki ga določajo s strani države sprejeti zakonski in podzakonski predpisi ter zapisani kodeksi ravnanja v poklicnih ali poslovnih združenjih;
- ne bosta dali oziroma obljubili kakršnegakoli darila ali plačila v denarju, ali v kakem drugem dragocenem predmetu, posredno ali neposredno kateremu funkcionarju, uslužbencu ali drugemu zaposlenemu pri naročniku ali drugem državnem organu (službi, oddelku, agenciji) oziroma katerikoli politični stranki ali kandidatu politične stranke z namenom podkupovanja, da bi tako napeljeval takega funkcionarja, uslužbenca ali drugega zaposlenega, stranko ali kandidata k zlorabi svojega položaja ali k vplivanju na zakon ali odločitev naročnika ali drugega pristojnega organa, tako da bi s tem pridobila, obdržala ali usmerila posle k naročnikovemu sopogodbeniku ali njegovemu izpolnitvenemu pomočniku, zastopniku, distributerju ali drugi povezani pravni ali fizični osebi;
- ne bosta omejevali oziroma vplivali na poslovanje izvajalca ali naročnika pri poslovanju po predpisih o javnem naročanju;
- ne bosta sklenili pogodbe, pri kateri kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku ali posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja obljubi, ponudi ali da kakšno nedovoljeno korist za pridobitev posla ali sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je organu ali organizaciji iz javnega sektorja povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku organa, posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku, posredniku.

V primeru kršitve ali poskusa kršitve te klavzule je že veljavno sklenjena pogodba nična. Pogodba, ki je veljavno sklenjena pod odločilnim ali razveznim pogojem, ki v primeru ugotovitve kršitve ali poskusa kršitve protikorupcijske klavzule še ni nastopil, se šteje, da ni bila sklenjena.

Na ničnost pogodbe se lahko sklicuje vsaka zainteresirana oseba in se ugotavlja pred stvarno in krajevno pristojnim sodiščem v Republiki Sloveniji.

XVI. VSEBINA POGODBENE DOKUMENTACIJE

32. člen

Pogodbeni stranki sta soglasni, da so sestavni del te pogodbe celotna ponudba izvajalca z vsemi prilogami ter ostali dokumenti, ki se jih bo po hierarhiji tolmačilo po vrstnem redu, kot sledi:

- 1) Pogodba,

- 2) Pogodba o obdelovanju osebnih podatkov,
- 3) Ponudba,
- 4) Projektna naloga s ponudbenim predračunom,
- 5) Navodila ponudnikom za izdelavo ponudbe,
- 6) Soglasja podizvajalcev,
- 7) Drugi dokumenti, ki so del pogodbe.

XVII. REŠEVANJE SPOROV

33. člen

Morebitne spore, ki bi nastali v zvezi z izvajanjem te pogodbe, bosta pogodbeni stranki najprej skušali rešiti sporazumno.

Če spornega vprašanja ne bo možno rešiti na način iz predhodnega odstavka, lahko vsaka pogodbeni stranka sproži spor pri stvarno pristojnem sodišču v Ljubljani.

XVIII. OSTALE DOLOČBE

34. člen

Pogodbeni stranki bosta glede sprememb pogodbe sklenile aneks k pogodbi.

35. člen

Pogodba je sklenjena z odložnim pogojem in sicer mora izvajalec, za izpolnitev pogoja, v roku 10 (deset) delovnih dni od prejema podpisane pogodbe, predložiti finančno zavarovanje za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti.

Če izvajalec ne bo v roku izpolnil zahtevane obveznosti iz prvega odstavka tega člena, se šteje, da pogodba ni bila sklenjena. V nasprotnem primeru, ob izpolnitvi pogoja iz prvega odstavka tega člena pa se šteje, da pogodba učinkuje od dneva podpisa pogodbe. Kot datum sklenitve pogodbe se šteje datum zadnjega podpisa pogodbenih strank.

36. člen

Ta pogodba je sestavljena in podpisana v treh (3) enakih izvodih, pri čemer naročnik prejme dva (2) izvoda, izvajalec pa en (1) izvod pogodbe.

Podpisano dne:

Podpisano dne:.....

IZVAJALEC:

NAROČNIK:

Uprava DARS d. d.

(vzorec pooblastila vodilnemu partnerju za sklenitev pogodbe)

Partner v skupni ponudbi:

.....

.....

.....

POOBLASTILO VODILNEMU PARTNERJU ZA SKLENITEV POGODBE

Zakoniti zastopnik partnerja v skupni ponudbi (firma in sedež partnerja) (ime in priimek zakonitega zastopnika) pooblašča zakonitega zastopnika vodilnega partnerja (firma in sedež vodilnega partnerja), ki je s Sporazumom o predložitvi skupne ponudbe in skupni izvedbi naročila z dne imenovan za vodilnega partnerja v skupni ponudbi JV, da v našem imenu in za naš račun podpiše in sklene pogodbo za

Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16

V _____, dne _____

PARTNER (podpis) _____

Št. projekta: 000017/2021 Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16

Opomba: Pooblastilo je potrebno ponudbi predložiti le v primeru skupne ponudbe skupine izvajalcev in sicer za vsakega od partnerjev.

DARS d. d., št.

....., št.

UPRAVLJAVEC OSEBNIH PODATKOV: DARS d. d. Družba za avtoceste v Republiki Sloveniji d. d., Celje,
Ulica XIV. divizije št. 4, ki ga zastopa Uprava

Identifikacijska št. za DDV: SI92473717

Matična številka: 5814251

Transakcijski račun številka: SI56 0400 1004 9676 502 odprt pri NOVI KBM d.d.

in

POGODBENI OBDELOVALEC OSEBNIH PODATKOV:

ki ga zastopa

Matična številka:

Identifikacijska št. za DDV: SI.....

Številka transakcijskega računa odprt pri Banki

skleneta:

POGODBO O OBDELOVANJU OSEBNIH PODATKOV

I. UVODNA DOLOČILA

1. člen

Pogodbeni stranki uvodoma ugotavljata, da sta dne _____ sklenili Pogodbo za **Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16** (v nadaljevanju: krovna pogodba), DARS št. _____, na podlagi katere pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov za upravljavca osebnih podatkov vzpostavi, vzdržuje in nadgrajuje informacijski sistem za podporo javnemu naročanju.

2. člen

Izrazi, ki so uporabljeni v tej pogodbi, imajo naslednji pomen:

Osební podatek je katerikoli podatek iz zbirke osebnih podatkov, katere upravljavec je v smislu Zakona o varstvu osebnih podatkov (ZVOP-1-UPB1, Ur. l. RS, št.: 94/ 2007) Družba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d., Ulica XIV. divizije št. 4, Celje, matična št.: 5814251. Osební podatek se nanaša na posameznika in sicer ne glede na obliko, v kateri je izražen.

Posameznik je določena ali določljiva fizična oseba, na katero se nanaša osební podatek; fizična oseba je določljiva, če se jo lahko neposredno ali posredno identificira, predvsem s sklicevanjem na identifikacijsko številko ali na enega ali več dejavnikov, ki so značilni za njeno fizično, fiziološko, duševno, ekonomsko, kulturno ali družbeno identiteto, pri čemer način identifikacije ne povzroča velikih stroškov, nesorazmerno velikega napora ali ne zahteva veliko časa.

Obdelava osebnih podatkov pomeni kakršnokoli delovanje ali niz delovanj, ki se izvaja v zvezi z osebnimi podatki, ki so avtomatizirano obdelani ali ki so pri ročni obdelavi del zbirke osebnih podatkov ali so namenjeni vključitvi v zbirko osebnih podatkov, zlasti zbiranje, pridobivanje, vpis, urejanje, shranjevanje, prilagajanje ali spreminjanje, priklicanje, vpogled, uporaba, razkritje s prenosom, sporočanje, širjenje ali drugo dajanje na razpolago, razvrstitev ali povezovanje, blokiranje, anonimiziranje, izbris ali uničenje; obdelava je lahko ročna ali avtomatizirana (sredstva obdelave).

Zbirka osebnih podatkov je vsak strukturiran niz podatkov, ki vsebuje vsaj en osební podatek, ki je dostopen na podlagi meril, ki omogočajo uporabo ali združevanje podatkov, ne glede na to, ali je niz centraliziran, decentraliziran ali razpršen na funkcionalni ali geografski podlagi; strukturiran niz podatkov je niz podatkov, ki je organiziran na takšen način, da določi ali omogoči določljivost posameznika.

Upravljavec osebnih podatkov je Družba za avtoceste v Republiki Sloveniji d.d., Ulica XIV. divizije št. 4, Celje, matična št.: 5814251, ki sam ali skupaj z drugimi določa namene in sredstva obdelave osebnih podatkov.

Pogodbeni obdelovalec je _____, ki obdeluje osebne podatke v imenu in za račun upravljalca osebnih podatkov.

Pogodbeni podobdelovalec je pravna ali fizična oseba, ki ji pogodbeni obdelovalec poveri določene naloge s področja obdelovanja osebnih podatkov.

Uporabnik osebnih podatkov je fizična ali pravna oseba ali druga oseba javnega ali zasebnega sektorja, ki se ji posredujejo ali razkrijejo osebni podatki.

Posredovanje osebnih podatkov je posredovanje ali razkritje osebnih podatkov.

Tretja država je država, ki ni država članica Evropske unije ali del Evropskega gospodarskega prostora.

Katalog zbirke osebnih podatkov je opis zbirke osebnih podatkov v skladu s 26. členom ZVOP-1.

Pravilnik o varovanju osebnih podatkov je notranji akt o varovanju osebnih podatkov upravljavca ali pogodbenega obdelovalca osebnih podatkov.

Privolitev posameznika, na katerega se nanašajo osebni podatki, pomeni: vsako prostovoljno, konkretno, informirano in nedvoumno ravnanje v obliki izjave ali drugačnega jasnega aktivnega delovanja, iz katerega je mogoče sklepati na želje posameznika, na katerega se nanašajo osebni podatki, s katero izrazi strinjanje z obdelavo osebnih podatkov, ki se nanašajo nanj;

Posebne vrste osebnih podatkov so podatki, ki razkrivajo rasno ali etnično poreklo, politično mnenje, versko ali filozofsko prepričanje ali članstvo v sindikatu, in obdelava genetskih podatkov, biometričnih podatkov za namene edinstvene identifikacije posameznika, podatkov v zvezi z zdravjem ali podatkov v zvezi s posameznikovim spolnim življenjem ali spolno usmerjenostjo.

Biometrične značilnosti so takšne telesne, fiziološke ter vedenjske značilnosti, ki jih imajo vsi posamezniki, so pa edinstvene in stalne za vsakega posameznika posebej in je možno z njimi določiti posameznika, zlasti z uporabo prstnega odtisa, posnetka papilarnih linij s prsta, šarenice, očesne mrežnice, obraza, ušesa, deoksiribonukleinske kisline ter značilne drže.

Psevdonimizacija pomeni obdelavo osebnih podatkov na tak način, da osebnih podatkov brez dodatnih informacij ni več mogoče pripisati specifičnemu posamezniku, na katerega se nanašajo osebni podatki, če se take dodatne informacije hranijo ločeno ter zanje veljajo tehnični in organizacijski ukrepi za zagotavljanje, da se osebni podatki ne pripišejo določenemu ali določljivemu posamezniku.

Oblikovanje profilov pomeni vsako obliko avtomatizirane obdelave osebnih podatkov, ki vključuje uporabo osebnih podatkov za ocenjevanje nekaterih osebnih vidikov v zvezi s posameznikom, zlasti za analizo ali predvidevanje uspešnosti pri delu, ekonomskega položaja, zdravja, osebnega okusa, interesov, zanesljivosti, vedenja, lokacije ali gibanja tega posameznika.

3. člen

Pogodbeni stranki se zavezujeta, da bosta pri izvajanju določil te pogodbe v celoti spoštovali določila Zakona o varstvu osebnih podatkov in prava Evropske unije, ne glede na to ali se bosta z osebnimi podatki seznanili pri neposrednem opravljanju storitev na lokaciji upravljalca ali pogodbenega obdelovalca, pri nadzoru izvajanja določil te pogodbe, preko pisne dokumentacije ali na kakršenkoli drug način.

Pogodbeni obdelovalec zagotavlja, da je registriran za opravljanje dejavnosti iz krovne pogodbe.

II. PREDMET POGODBE

4. člen

S to pogodbo se pogodbeni obdelovalec zbirka osebnih podatkov upravljavcu osebnih podatkov zaveže, da bo zanj obdeloval osebne podatke v obsegu in na način, določen v tej pogodbi, vključno glede prenosov osebnih podatkov v tretjo državo ali mednarodno organizacijo, razen če to od upravljavca zahteva pravo Evropske unije ali pravo države članice, ki velja za pogodbenega obdelovalca. V slednjem primeru mora pogodbeni obdelovalec pred obdelavo osebnih podatkov obvestiti upravljavca osebnih podatkov, razen če zadevno pravo prepoveduje tako obvestilo na podlagi pomembnih razlogov v javnem interesu.

5. člen

Osební podatki, ki jih pogodbeni obdelovalec obdeluje za namen izvajanja predmeta krovne pogodbe, se nahajajo v tistih upravljavčevih zbirkah osebnih podatkov, ki so opredeljene v drugem stolpcu tabele 1, ki je sestavni del te pogodbe.

6. člen

Vrste podatkov iz posamezne upravljavčeve zbirke osebnih podatkov, ki jih pogodbeni obdelovalec obdeluje za upravljavca, so opredeljene v tretjem stolpcu tabele 1, ki je sestavni del te pogodbe.

7. člen

Kategorije posameznikov, na katere se nanašajo osebni podatki, so opredeljeni v četrtem stolpcu tabele 1, ki je sestavni del te pogodbe.

8. člen

Predvideni roki hrambe dokumentarnega gradiva se nahajajo v petem stolpcu tabele 1, ki je sestavni del te pogodbe.

Po zaključku obdelave v imenu upravljavca mora pogodbeni obdelovalec v skladu s predvidenimi roki za izbris podatkov (peti stolpec), osebne podatke iz tabele 1 izbrisati.

9. člen

Upravljavca zbirke osebnih podatkov pooblašča pogodbenega obdelovalca za tista dejanja v zvezi s posamezno zbirko osebnih podatkov, ki so opredeljena v šestem stolpcu tabele 1, ki je sestavni del te pogodbe. V istem stolpcu tabele 1 je opredeljen tudi namen obdelave osebnih podatkov.

10. člen

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov lahko omenjena dejanja izvaja za izpolnjevanje predmeta krovne pogodbe in jih ne sme izvajati za noben drug namen. Pogodbeni obdelovalec zlasti ne sme uporabljati osebnih podatkov za potrebe marketinga oz. izvajati kakršnokoli drugo obdelavo osebnih podatkov, ki ni opredeljena v šestem stolpcu tabele 1 (npr. razkritje, širjenje podatkov, itd.), ki je sestavni del te pogodbe. Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov obdeluje osebne podatke v imenu in za račun upravljavca osebnih podatkov.

III. OBVEZNOSTI POGODBENEGA OBDELOVALCA V ZVEZI S POSTOPKI IN UKREPI ZA VAROVANJE OSEBNIH PODATKOV

11. člen

Pogodbeni obdelovalec mora pri izvrševanju določil te pogodbe v zvezi z osebnimi podatki iz 5. in 6. člena te pogodbe in v zvezi z njihovo obdelavo iz 7. člena te pogodbe z organizacijskimi, tehničnimi in logično-tehničnimi postopki in ukrepi zagotoviti tako varovanje osebnih podatkov, da se preprečuje slučajno ali namerno nepooblaščno uničevanje podatkov, njihova sprememba ali izguba ter nepooblaščená obdelava tako, da se:

- varujejo prostori, oprema in sistemska programska oprema, vključno z vhodno-izhodnimi enotami,
- varuje aplikativna programska oprema, s katero se obdelujejo osebni podatki,
- preprečuje nepooblaščen dostop do osebnih podatkov pri njihovem prenosu, vključno s prenosom po telekomunikacijskih sredstvih in omrežjih,
- zagotavlja učinkovit način blokiranja, uničenja, izbrisa ali anonimiziranja osebnih podatkov,
- omogoča poznejše ugotavljanje, kdaj so bili posamezni podatki vneseni v zbirko osebnih podatkov, uporabljeni ali drugače obdelani in kdo je to storil,
- pri načrtovanju in vpeljevanju novih IT sistemov, se mora pogodbeni obdelovalec predhodno posvetovati z upravljavcem, da se pri vpeljavi novih IT sistemov zagotovi obdelava osebnih podatkov v skladu z veljavno zakonodajo ter spoštovanjem zasebnosti posameznikov.

12. člen

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov mora zagotoviti integriteto (nespremenljivost), zaupnost, dostopnost in sledljivost osebnih podatkov na način, kot je opredeljen v tabeli 2, ki je priloga tej pogodbi ter mora, kadar to izhaja iz narave obdelave, pomagati upravljavcu osebnih podatkov pri izpolnjevanju njegovih obveznosti, odgovoriti na zahteve za uresničevanje pravic posameznika, na katerega se nanašajo osebni podatki, kot je na primer posredovanje informacij, ki jih je potrebno zagotoviti posamezniku, pravica do izbrisa, pravica do popravka, pravica do omejitve obdelave, obveznost obveščanja v zvezi s popravkom ali izbrisom osebnih podatkov ali omejitvijo obdelave ter pravica do prenosljivosti obdelave. Obveznosti pogodbenega obdelovalca v zvezi z zgoraj opredeljenimi pravicami posameznika so opredeljene v 6. stolpcu tabele 1 (dovoljena uporaba osebnih podatkov) te pogodbe.

13. člen

Pogodbeni obdelovalec mora dati upravljavcu na voljo vse informacije, ki dokazujejo izpolnjevanje obveznosti iz pogodbe ter mora upravljavcu ali drugemu revizorju, ki ga pooblasti upravljavec, omogočiti izvajanje revizij, tudi pregledov ter pri njih sodelovati.

III. VAROVANJE PROSTOROV IN STROJNE OPREME

14. člen

Prostori, v katerih se nahajajo zbirke osebnih podatkov in strojna ter programska oprema, ki omogoča dostop do teh podatkov, morajo biti varovani z organizacijskimi ter fizičnimi in tehničnimi ukrepi, ki onemogočajo nepooblaščenim osebam dostop do podatkov.

15. člen

Prostori pogodbenega obdelovalca, v katerih se obdelujejo osebni podatki upravljavca morajo biti fizično varovani, npr. s kontrolo vstopa z vstopno kartico, videonadzorom vstopa, alarmom gibanja po prostorih, fizičnim varovanjem varnostnika itd.

16. člen

Dostop v varovane prostore je dovoljen le tistim zaposlenim, katerih pravica do vstopa v posamezni prostor izhaja iz sistemizacije delovnih mest oz. drugega notranjega akta pogodbenega obdelovalca.

IV. VAROVANJE SISTEMSKE IN APLIKATIVNE PROGRAMSKE OPREME, PRENOS PO TELEKOMUNIKACIJSKIH SREDSTVIH

17. člen

Dostop do systemske in aplikativne programske opreme mora biti varovan s sistemom gesel za avtorizacijo in identifikacijo uporabnikov (posebej na ravni systemske programske opreme in aplikativne programske opreme), ki omogoča dostop samo določenim pooblaščenim delavcem in delavcem, ki za pogodbenega obdelovalca po pogodbi opravljajo servisiranje računalniške in programske opreme.

Program oziroma aplikacija mora biti sestavljen tako, da je obdelava podatkov ponovljiva, ter da ob prekinutvi obdelav ne pride do izgube, uničenja ali sprememb podatkov.

Vsak nov program ali spremembo pri obstoječih programih je treba pred redno uporabo testirati na testnem vzorcu. Razvojni programi in testne podatkovne zbirke morajo biti ločene od produkcijskega okolja.

Pri načrtovanju in vpeljevanju novih IT sistemov, se mora pogodbeni obdelovalec predhodno posvetovati z upravljavcem, da se pri vpeljavi novih IT sistemov zagotovi obdelava osebnih podatkov v skladu z veljavno zakonodajo ter spoštovanjem zasebnosti posameznikov (načelo opt-in).

V. VAROVANJE PODATKOVNIH NOSILCEV

18. člen

Nosilci osebnih podatkov morajo biti hranjeni v varovanih prostorih, izven varovanih prostorov (hodniki, skupni prostori ipd.) pa morajo biti vedno zaklenjeni v ognjevarni in protivlomno zaščiteni omari.

VI. VAROVANJE PRI PRENOSU PO TELEKOMUNIKACIJSKIH OMREŽJIH

19. člen

Osební podatki morajo biti pri prenosu po telekomunikacijskih sredstvih in omrežjih zaščiteni.

Posebne vrste osebnih podatkov morajo biti pri prenosu po telekomunikacijskih sredstvih in omrežjih zaščiteni z uporabo kriptografskih metod in elektronskega podpisa tako, da je zagotovljena njihova nečitljivost oziroma neprepoznavnost.

VI.1. ORGANIZACIJA DELOVNIH PROCESOV

20. člen

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov v aktu o sistemizaciji delovnih mest oz. drugem notranjem aktu določi:

- vsebinske sklope pravic oz. dolžnosti v zvezi z obdelavo podatkov iz posameznih evidenc ter
- delovna mesta oz. osebe, ki so nosilci teh pravic oz. dolžnosti v zvezi z obdelavo podatkov iz posameznih evidenc (pooblaščen osebe za obdelavo osebnih podatkov).

21. člen

Pri pogodbenem obdelovalcu lahko osebne podatke obdelujejo le osebe, določene v aktu iz prejšnjega člena. Vsi ostali delavci morajo za obdelavo osebnih podatkov pridobiti pisno pooblastilo uprave oz. vodstva pogodbenega obdelovalca.

VI.2. UKREPI ZA ZAGOTAVLJANJE INTEGRITETE, ZAUPNOSTI IN DOSTOPNOSTI OSEBNIH PODATKOV IN SLEDLJIVOSTI OPERACIJ NA NJIH

22. člen

Pogodbeni obdelovalec mora zagotoviti integriteto osebnih podatkov, ki jih obdeluje. Ukrepi zagotavljanja integritete podatkov so podrobneje opisani v drugem stolpcu tabele 2, ki je priloga k tej pogodbi.

23. člen

Pogodbeni obdelovalec mora zagotoviti zaupnost osebnih podatkov, ki jih obdeluje. Ukrepi in postopki zagotavljanja zaupnosti podatkov so podrobneje opisani v drugem stolpcu tabele 2, ki je priloga k tej pogodbi.

24. člen

Pogodbeni obdelovalec mora zagotoviti dostopnost osebnih podatkov, ki jih obdeluje. Ukrepi in postopki zagotavljanja dostopnosti podatkov so podrobneje opisani v tretjem stolpcu tabele 2, ki je priloga k tej pogodbi.

25. člen

Pogodbeni obdelovalec mora zagotoviti sledljivost operacij pri obdelovanju osebnih podatkov.

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov zagotovi sledljivost vseh operacij, izvedenih na osebnih podatkih, tako da je omogočeno poznejše ugotavljanje, kdaj so bili posamezni osebni podatki uporabljeni ali vnešeni v zbirko osebnih podatkov in kdo je to storil, in sicer za obdobje, ko je mogoče zakonsko varstvo pravice posameznika zaradi nedopustnega posredovanja osebnih podatkov.

Upravljavca osebnih podatkov mora za vsako posredovanje osebnih podatkov zagotoviti, da je mogoče pozneje ugotoviti, kateri osebni podatki so bili posredovani, komu, kdaj in na kakšni podlagi, in sicer za obdobje, ko je mogoče zakonsko varstvo pravice posameznika zaradi nedopustnega posredovanja osebnih podatkov.

Ukrepi in postopki zagotavljanja sledljivosti podatkov so podrobneje opisani v četrtem stolpcu tabele 2, ki je priloga k tej pogodbi.

Pogodbeni obdelovalec je dolžan voditi evidenco vseh vrst dejavnosti obdelave, ki jih izvaja v imenu upravljavca, in vsebuje: naziv in kontaktne podatke podobdelovalca in pooblaščen osebe za varstvo podatkov, vrste obdelave, ki se izvajajo v imenu upravljavca, prenose osebnih podatkov v tretjo državo ali mednarodno organizacijo, vključno z identifikacijo te tretje države ali mednarodne organizacije in dokumentacijo o ustreznih zaščitnih ukrepih ter splošni opis tehničnih in organizacijskih varnostnih ukrepov pri podobdelovalcu.

IV. POGODBENI PODOBDELOVALCI OSEBNIH PODATKOV

26. člen

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov lahko samo po predhodnem pisnem soglasju upravljavca poveri posamezna opravila v zvezi z obdelavo osebnih podatkov pogodbenemu podobdelovalcu, ki je registriran za opravljanje takšne dejavnosti in zagotavlja ustrezne postopke in ukrepe za varovanje osebnih podatkov. Ob sklenitvi pogodbe je/so to naslednji podobdelovalec/-ci, za katerega/-e upravljalec osebnih podatkov podaja soglasje:

naziv, naslov, matična št. podoobdelovalca).

Če je pogodbeni obdelovalec opravljanje teh dejanj upravičeno poveril tretji osebi (pogodbenemu podobdelovalcu) mora zagotoviti, da tretja oseba v celoti spoštuje določila te pogodbe. Za izvršitev obveznosti iz te pogodbe odgovarja pogodbeni obdelovalec tako, kot da bi jih opravil sam ter v celoti odgovarja upravljavcu osebnih podatkov za izpolnjevanje obveznosti pogodbenega podobdelovalca na področju varstva osebnih podatkov ter izpolnjevanje drugih obveznosti pogodbenega podobdelovalca.

27. člen

Za vsakega pogodbenega podobdelovalca osebnih podatkov določi pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov v pisni pogodbi o procesiranju, do katerih zbirk oz. do katerih vrst osebnih podatkov v posamezni zbirki osebnih podatkov ima pogodbeni podobdelovalec dostop, kategorije posameznikov, na katere se nanašajo osebni podatki, predvideni roki za izbris osebnih podatkov s strani pogodbenega podobdelovalca, kakšna pooblastila ima pogodbeni podobdelovalec na teh zbirkah oz. vrstah podatkov (dostop, pregledovanje, spreminjanje, brisanje, posredovanje) ter kakšne ukrepe in postopke mora pogodbeni podobdelovalec sprejeti oz. izvajati za varstvo teh podatkov. Pogodbeni podobdelovalec mora za vsako obdelavo osebnih podatkov zagotoviti postopke in ukrepe za varstvo osebnih podatkov, ki so enako strogi ali strožji kot tisti, ki jih v skladu s to pogodbo izvaja pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov.

28. člen

Pogodbeni podobdelovalec sme opravljati posamezna opravila v zvezi z obdelavo osebnih podatkov v okviru pooblastil pogodbenega obdelovalca in osebnih podatkov ne sme obdelovati za drug namen.

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov nadzoruje izvajanje teh postopkov in ukrepov pri pogodbenem podobdelovalcu.

29. člen

V primeru spora med pogodbenim obdelovalcem osebnih podatkov in pogodbenim podobdelovalcem je dolžan pogodbeni podobdelovalec na podlagi zahteve pogodbenega obdelovalca osebne podatke, ki jih je pogodbeno obdeloval, nemudoma vrniti pogodbenemu obdelovalcu oz. upravljavcu. Morebitne kopije teh podatkov mora takoj uničiti ali jih posredovati državnemu organu, ki je v skladu z zakonom pristojen za odkrivanje ali pregon kaznivih dejanj, sodišču ali drugemu državnemu organu, če tako določa zakon.

V primeru prenehanja pogodbenega podobdelovalca se osebni podatki brez nepotrebnega odlašanja vrnejo pogodbenemu obdelovalcu osebnih podatkov.

30. člen

Za skrbnika pogodbe in pooblaščen osebno za varstvo podatkov s strani pogodbenega obdelovalca se imenujeta:

- skrbnik pogodbe: _____,

- pooblaščen osebno za varstvo podatkov: _____.

Kontaktne podatke pooblaščen osebe za varstvo podatkov se v skladu z zakonodajo na področju varstva osebnih podatkov objavijo in posredujejo nadzornemu organu.

V. OBVEZNOSTI IN POOBLASTILA UPRAVLJAVCA

31. člen

Upravljavec zbirk osebnih podatkov oz. oseba, ki jo ta pooblasti, je dolžan nadzorovati izvajanje določil 7. in 9. ter 10. člena te pogodbe, pogodbeni obdelovalec pa mu mora to omogočiti. Nadzor se izvaja v delovnem času pogodbenega obdelovalca, pri čemer upravljavec ni dolžan predhodno obvestiti pogodbenega obdelovalca o nameravanem prihodu.

Oseba, ki vrši nadzor, mora pogodbenemu obdelovalcu izkazati upravljavčevo pooblastilo za izvajanje nadzora.

32. člen

Za skrbnika pogodbe s strani upravljavca se imenuje g./ga _____.

VI. ODŠKODNINSKA ODGOVORNOST

33. člen

Pogodbeni obdelovalec je dolžan pri izpolnjevanju predmeta te pogodbe ravnati s skrbnostjo dobrega

strokovnjaka.

34. člen

Pogodbeni obdelovalec ne odgovarja za škodo, ki je pri izpolnjevanju te pogodbe povzročena s strani upravljavca.

Če je za nastalo škodo ali otežitev položaja pogodbenega obdelovalca kriv tudi upravljavec oziroma kdo drug, za katerega je upravljavec odgovoren, se odškodninska odgovornost pogodbenega obdelovalca temu sorazmerno zmanjša.

Pogodbeni obdelovalec ne odgovarja za izgubo, poškodbo, ali drugo obliko spremembe osebnih podatkov, do katere je prišlo zaradi višje sile. Za višjo silo se štejejo nepredvideni in nepričakovani dogodki, ki nastopijo neodvisno od volje pogodbenih strank in ki jih pogodbeni stranki nista mogli predvideti ob sklepanju pogodbe ter kakorkoli vplivajo na izvedbo pogodbenih obveznosti. Pogodbeni obdelovalec je dolžan pisno obvestiti upravljavca o nastanku višje sile v dveh dneh po nastanku le-te.

VII. VAROVANJE ZAUPNOSTI PODATKOV

35. člen

Pogodbeni obdelovalec je dolžan skrbeti, da bodo zaposleni in drugi posamezniki, ki opravljajo dela ali naloge obdelave osebnih podatkov, varovali tajnost vseh podatkov, s katerimi se seznanijo pri opravljanju njihovih del in nalog. Dolžnost varovanja tajnosti osebnih podatkov te osebe obvezuje tudi po prenehanju zaposlitve oz. opravljanja del ali nalog pogodbene obdelave.

36. člen

Za zaupne se štejejo tudi podatki o poslovanju upravljavca, ki niso javno dostopni in za katere pogodbeni stranki izvesta pri izpolnjevanju določil te pogodbe, npr. finančni podatki, uporabljena delovna metodologija in orodja, itd.

37. člen

Pogodbeni stranki lahko razkrijeta zaupne podatke samo tistim osebam, ki neposredno sodelujejo pri izvrševanju te pogodbe. Pri tem je potrebno s primernimi navodili in ukrepi, še zlasti upošteva 10. člen te pogodbe zagotoviti, da prejemniki zaupnih podatkov le-teh ne uporabijo v nasprotju z določili pogodbe.

Kot neupravičeno razkritje zaupnih podatkov tretji osebi se šteje vsaka reprodukcija podatkov v ustni ali pisni obliki, v celoti ali deloma, ali njihova distribucija nepooblaščenim osebam, ter vsaka druga oblika razkritja zaupnih podatkov.

Pogodbeni obdelovalec je dolžan v primeru seznanitve s kršitvijo varstva osebnih podatkov, brez nepotrebnega odlašanja, pisno obvestiti upravljavca osebnih podatkov. Pisno obvestilo mora vsebovati

opis kršitve varstva osebnih podatkov skupaj z vrstami in številom zadevnih evidenc osebnih podatkov ter kategorijami in številom zadevnih oseb. V pisnem obvestilu mora pogodbeni obdelovalec navesti tudi opis verjetnih posledic kršitve varstva osebnih podatkov.

38. člen

Pogodbeni stranki sta dolžni varovati osebne podatke tako v času izvrševanja te pogodbe kakor tudi po njeni izvršitvi ali morebitni razvezi.

VIII. TRAJANJE POGODBE

39. člen

Ta pogodba je sklenjena za čas trajanja krovne pogodbe.

Prenehanje ali odpoved krovne pogodbe istočasno predstavlja nastop prenehanja ali odpovedi te pogodbe.

40. člen

V primeru prenehanja oz. odpovedi krovne pogodbe mora pogodbeni obdelovalec nemudoma prenehati obdelovati osebne podatke upravljavca. Izjemoma jih lahko obdeluje le še zaradi dokončanja začetih poslov po krovni pogodbi, ki jih je dolžan zagotoviti.

V primeru prenehanja oz. odpovedi krovne pogodbe mora pogodbeni obdelovalec vse osebne podatke upravljavcu takoj vrniti, morebitne kopije teh podatkov pa mora takoj uničiti.

41. člen

Če pogodbeni obdelovalec ne ravna v skladu z določili 11. in 12. člena in zato obstaja nevarnost uničenja, spremembe, izgube ali nepooblaščne obdelave osebnih podatkov, ga mora upravljavec na to opozoriti in mu določiti primeren rok za odpravo nepravilnosti. Če pogodbeni obdelovalec ne ravna v skladu z upravljavčevo zahtevo, lahko upravljavec odstopi od te pogodbe in istočasno od krovne pogodbe brez odpovednega roka in zahteva povrnitev nastale škode.

42. člen

V primeru prenehanja pogodbenega obdelovalca mora le-ta zagotoviti, da se osebni podatki iz 5. in 6. člena oziroma njihove kopije brez nepotrebnega odlašanja vrnejo upravljavcu.

IX. KONČNE DOLOČBE

43. člen

V primeru sprememb vsebine tabele 1 ali 2, ki sta priloga k tej pogodbi, skleneta upravljavec in pogodbeni obdelovalec v roku 1 meseca po sprejetju teh sprememb aneks k tej pogodbi, katerega del oz. priloga je tudi spremenjena oz. dopolnjena tabela 1 oz. 2. Od trenutka začetka veljavnosti aneksa pogodbeni

obdelovalec obdeluje podatke, ki so navedeni v ažurirani tabeli 1 in je zavezan k izvajanju postopkov in ukrepov iz 11. in 12. člena te pogodbe v skladu z vsebino ažurirane tabele 2.

44. člen

V primeru spora med upravljavcem in pogodbenim obdelovalcem je le-ta dolžan osebne podatke iz 5. in 6. člena na podlagi upravljavčeve zahteve temu takoj vrniti. Morebitne kopije teh podatkov mora pogodbeni obdelovalec takoj uničiti ali jih posredovati državnemu organu, ki je v skladu z zakonom pristojen za odkrivanje ali pregon kaznivih dejanj, sodišču ali drugemu državnemu organu, če tako določa zakon.

45. člen

Pogodbeni stranki se sporazumeta, da bosta morebitne spore iz te pogodbe reševali sporazumno. Če sporazuma ne bo mogoče doseči, je za reševanje spora pristojno sodišče v Ljubljani.

46. člen

Pogodba je sklenjena v štirih enakih izvodih, od katerih prejme vsaka stranka po dva izvoda.

47. člen

Pogodba začne veljati z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki.

Podpisano dne:

Podpisano dne:.....

Pogodbeni obdelovalec osebnih podatkov:

Upravljavec osebnih podatkov:

Uprava DARS d.d

PRILOGA K POGODBI O OBDELOVANJU OSEBNIH PODATKOV**PRILOGA 1: TABELA 1**

ZAP. ŠT.	IME ZBIRKE OSEBNIH PODATKOV	VRSTE PODATKOV V ZBIRKI OSEBNIH PODATKOV DO KATERIH IMA POGODBENI OBDELOVALEC DOSTOP	KATEGORIJE POSAMEZNIKOV NA KATERE SE NANAŠAJO OSEBNI PODATKI	PREDVIDENI ROKI ZA IZBRIS OSEBNIH PODATKOV S STRANI POGODBENEGA OBDELOVALCA	DOVOLJENA OBDELAVA OSEBNIH PODATKOV
1	***Navedite tisto evidenco osebnih podatkov, ki vsebuje osebne podatke, ki jih obdeluje pogodbeni obdelovalec- npr. Evidenca podatkov o zaposlenih. Če je takšnih evidenc več, jih navedite pod zaporednimi številkami v tem stolpcu***	***V tem stolpcu navedite za vsako evidenco iz prejšnjega stolpca oz. za vsako zaporedno številko iz prvega stolpca vse vrste osebnih podatkov iz te evidence, ki jih obdeluje pogodbeni obdelovalec s katerim se sklepa ta pogodba***			<ul style="list-style-type: none"> • pridobivanje podatkov: • vnos podatkov v zbirko, shranjevanje podatkov in vodenje zbirke: • uporaba podatkov: • posredovanje podatkov tretjim osebam: • izbris ali uničenje podatkov:

Št. projekta: 000017/2021

Aplikativna podpora za zagotavljanje celovitega spremljanja najemnih pogodb in izračunavanja obveznosti iz najema v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi in z MSRP 16

					• vračilo podatkov upravljavcu:
--	--	--	--	--	--

TABELA 2: SEZNAM FIZIČNIH, TEHNIČNIH IN LOGIČNO-TEHNIČNIH POSTOPKOV IN UKREPOV, KI JIH MORA IZVAJATI POGODBENI OBDELOVALEC

VAROVANJE PROSTOROV V KATERIH SE NAHAJAJO ZBIRKE (pri pogodbenem obdelovalcu!)	ZAGOTAVLJANJE INTEGRITETE (NESPREMENLJIVOSTI) IN ZAUPNOSTI PODATKOV (pri pogodbenem obdelovalcu!!)	ZAGOTAVLJANJE DOSTOPNOSTI OZ. RAZPOLOŽLJIVOSTI PODATKOV (pri pogodbenem obdelovalcu!!)	ZAGOTAVLJANJE SLEDLJIVOSTI OPERACIJ NA PODATKIH (pri pogodbenem obdelovalcu!!)	NOTRANJI UPORABNI KI
<ul style="list-style-type: none"> izven delovnega časa se prostori zaklepajo <u>DA/NE</u> v delovnem času je prostor varovan s prisotnostjo zaposlenih <u>DA/NE</u> kontrola pristopa (npr. magnetne kartice) <u>DA/NE</u> požarno varovanje <u>DA/NE</u> videonadzor vstopa v poslovne prostore <u>DA/NE</u> fizično varovanje varnostnika v in izven 	<ul style="list-style-type: none"> osebna odgovornost delavcev za integriteto in zaupnost podatkov in omejena pooblastila zaposlenih za dostop do podatkov <u>DA/NE</u> pisna dokumentacija se nahaja v zaklenjeni, ognjevarni omari/sefu v varovanem prostoru <u>DA/NE</u> pisna dokumentacija se posredujejo s priporočeno pošto/osebno preko kurirja/ z rdečo povratnico itd. dostop do podatkov v elektronski obliki je zaščiten z geslom na ravni operacijskega sistema in na ravni aplikacije <u>DA/NE</u> podatki v elektronski obliki se posredujejo uporabnikom po elektronski poti v šifrirani in elektronsko podpisani obliki <u>DA/NE</u> 	<ul style="list-style-type: none"> rezervne kopije podatkov se nahajajo tudi v posameznih drugih pisnih/elektronskih zbirkah osebnih podatkov upravljavca <u>DA/NE</u> rezervne kopije podatkov se nahajajo tudi v posameznih drugih pisnih/elektronskih zbirkah osebnih podatkov pogodbenega obdelovalca <u>DA/NE</u> starejši podatki se nahajajo v arhivu <u>DA/NE</u> kopija podatkov se nahaja tudi pri _____ dokumentacija je podvojena na mikrofilmu <u>DA/NE</u> podatki se redno arhivirajo <u>DA/NE</u> 	<ul style="list-style-type: none"> notranja sledljivost obdelovanja osebnih podatkov: vodi se dnevnik obdelav podatkov (vnosi, spremembe, dopolnitve, vpogledi, brisanja) in sicer tako, da se omogoča poznejše ugotavljanje, kdaj so bili posamezni osebni podatki vneseni v zbirko osebnih podatkov, uporabljeni ali drugače obdelani in kdo je to storil sledljivost posredovanja podatkov tretjim osebam: vodi se evidenca posredovanj podatkov tako, da je mogoče 	<p>Dopolnite z nazivi delovnih mest pri pogodbene m obdelovalcu !</p> <ul style="list-style-type: none"> vpis, sprememba, dopolnitev podatkov: vpogled: posredovanje : brisanje:

delovnega časa <u>DA/NE</u> • avtomatski gasilni sistem <u>DA/NE</u> • varstvo pred izlitjem vode <u>DA/NE</u>	• psevdonimizacija in šifriranje osebnih podatkov <u>DA/NE</u> • redno testiranje, ocenjevanje in vrednotenje učinkovitosti tehničnih in organizacijskih ukrepov za zagotavljanje varnosti obdelave <u>DA/NE</u>	• živi podatki se nahajajo v pisni/elektronski obliki <u>DA/NE</u>	pozneje ugotoviti, kateri osebni podatki so bili posredovani, komu, kdaj in na kakšni podlagi <u>DA/NE</u>	
--	---	--	--	--